

# DE LAS ABEJAS A LAS ROSAS



La Revista  
de Santa Rita de Casia

BIMESTRAL  
DEL MONASTERIO  
AGUSTINIANO  
DE SANTA RITA  
DE CASIA

Nº 2 MAR-ABR 2015

ENTREVISTA A DON GUARINELLI  
**Contra el cotilleo,  
la comunicación directa**

DIÁLOGO CON EL MONASTERIO  
**El testimonio  
del anuncio cristiano**

LA ABADESA RESPONDE  
**¿Nuestros difuntos nos  
miran desde arriba?**



## EL VALOR DE LAS PALABRAS

## SUMARIO

- 3 *Editorial del Director*  
**El proceso**
- 4 *El valor de las palabras*  
**Contra el cotilleo, la comunicación directa**
- 8 *Fundación Santa Rita*  
**Para una red segura**
- 11 *Pía Unión Primaria*  
**Rita, patrona de nuestra Parroquia**
- 12 *Ser Iglesia*  
**Thumbs up, el dedo hacia arriba del Papa Francisco**
- 13 *Año especial de la Vida consagrada*  
**Las palabras justas**  
**Aquel monasterio en la ciudad**  
**Las operarias de Dios**
- 18 *Agustinianos*  
**La voz y la palabra**
- 20 *Las huellas de Rita*  
**¡Vigilancia!**  
**Reconocimiento del cuerpo santo**
- 22 *Casia Eventos*  
**Citas**  
**Fiesta de Santa Rita en el Santuario de Casia**
- 24 *Diálogo con el monasterio*  
**El testimonio del anuncio cristiano**  
**¿Nuestros difuntos nos miran desde arriba?**

## NUEVA CUENTA BANCARIA

**Q**ueridos amigos:  
para quien desee sostenernos con una donación, os avisamos que desde hoy está activa una nueva cuenta bancaria. Éstos son los datos:

IBAN:  
IT68Y0542839240000000001781

BIC/SWIFT: BLOPIT22

Os pedimos no usar más las coordenadas bancarias de la cuenta anterior porque en breve la cerraremos.  
Gracias por vuestra ayuda.

*Las Monjas del Monasterio  
de Santa Rita de Casia*

## DE LAS ABEJAS A LAS ROSAS

Bimestral del Monasterio Agustiniano  
de Santa Rita de Casia  
nº 2 Marzo-Abril 2015



Aut. Trib. Spoleto n. 9 del 26-06-1954. Inscrito en el Registro de Operadores de Comunicaciones con el nº 2460 - Edición italiana: año XCII. Edición inglesa: año LIV. - Edición francesa: año LIII. Edición española: año XLIII. Edición alemana: año XLIII. Edición portuguesa: año II.

En la tapa: Paloma con la palabra "paz" en todos los idiomas.  
Foto © KaYann - Fotolia.com

### Director responsable

Pasquale Grossi

### Comité de redacción

Sor M. Giacomina Stuani (Directora editorial)

Monica Guarriello (redactora jefa)

P. Mario De Santis, P. Giuseppe Caruso, Roger Bergonzoli

### Domicilio legal

Monasterio de Santa Rita, viale Santa Rita 13 - 06043 Casia (PG)

tel. + 39 0743 76221 - fax + 39 0743 76786

### Sede operativa

via delle Fornaci 38 - 00165 Roma

tel. + 39 06 39674099 - fax + 39 06 39637399

[www.santaritadacascia.org/dalleapiallerose](http://www.santaritadacascia.org/dalleapiallerose)

[redazione@santaritadacascia.org](mailto:redazione@santaritadacascia.org)

### En colaboración con

Sor M. Natalina Todeschini, Sor Maria Rosa Bernardinis, Rita Gentili, Alessandra Paoloni, Natalino Monopoli, Pía Unione Santa Rita di Albina, Violanda Lleshaj, Mons. Domenico Pompili, P. Remo Piccolomini, Cristina Siccardi, Fra Paolo Zecca, Lorian Vescovile

### Foto

Giovanni Galardini, Lamberto Manni, Massimo Chiappini, Roger Bergonzoli, Fotolia.com: © passiflora70 - © Patrizia Tilly - © ctvvelve

### Diseño gráfico y compaginación

Bruno Apostoli graphic designer - [www.brunoapostoli.it](http://www.brunoapostoli.it)



MONASTERO  
SANTA RITA  
DA CASIA  
Comunità agostiniana

[monasterio@santaritadacascia.org](mailto:monasterio@santaritadacascia.org)

[www.santaritadacascia.org](http://www.santaritadacascia.org)

Si desea realizar una ofrenda al Monasterio de Santa Rita de Casia para solicitar la suscripción, oraciones, Santas Misas, para las obras de caridad del Monasterio o por gracias recibidas y devoción, puede hacerlo mediante:

**Banco:** IBAN IT68Y0542839240000000001781

BIC/SWIFT: BLOPIT22

**Correo:** casilla postal nº. 5058 - a nombre del Monasterio de Santa Rita de Casia para realizar una transferencia postal:  
IBAN IT85R0760103000000000005058

**Tarjeta de crédito:** [www.santaritadacascia.org/donazioni](http://www.santaritadacascia.org/donazioni)

### PARA SUIZA

Correo: cuenta nº 69-8517-0

a nombre de: Monasterio de Santa Rita Agustiniana

06043 Casia PG - Italia

IBAN CH830900000690085170

### PARA ALEMANIA

Correo: cuenta nº 14421706

A nombre de: Madre Superiora del Monasterio de Santa Rita

06043 Casia PG - Italia

IBAN DE11600100700014421706

Impresión terminada en el mes de febrero de 2015 por Litograf Todi srl por cuenta de Tau Editrice srl - Via Umbria 148, 06059 Todi (PG).



MISTO  
Carta da fonti gestite  
in maniera responsabile  
FSC® C111553

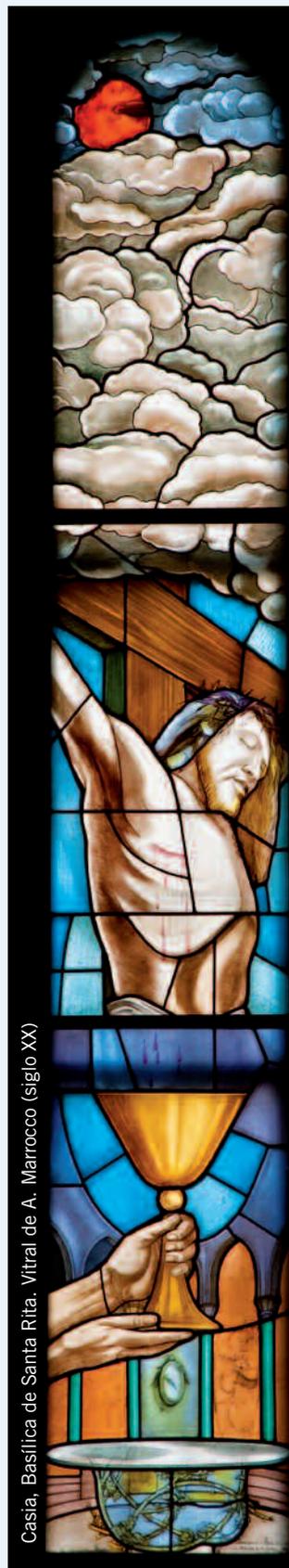
La revista De las Abejas a las Rosas se imprime en papel ecológico certificado con la marca FSC

# El proceso

«Ninguna culpa hallo en este hombre». Tres veces hizo presente el juez al jurado y a la multitud enfurecida que no ha hallado en el hombre ante él prueba alguna de culpabilidad que justificase la aplicación de un castigo. Éstos insistían haciéndose oír, solicitando su castigo mientras sus gritos crecían aún más. Entonces el juez decidió acoger la petición. El juez sabía que aquel hombre era inocente pero también sabía que, si descontentaba a “quien no debía”, podría encontrarse en la situación de tener que responder personalmente. Su carrera podría sufrir alguna consecuencia. Sí, es verdad, parece un poco expeditivo, parece casi “jugar” con la vida de un hombre, pero es un solo hombre, frente al sentimiento colectivo, ¿no es así? Nadie hará preguntas sobre la superficialidad de las pesquisas, sobre la inconsistencia de las pruebas, sobre la convicción preconstituida del jurado de que aquel hombre era culpable. Todos gritaban lo mismo, ¿por qué el juez debería perjudicar su posición de poder por una acusación sin fundamento? ¿Basada en el cotilleo de la gente? ¿No es quizás todo objeto de interpretación? *Comienzan despacio, luego crecen por contagio y al final encuentran la forma para justificarse* (Papa Francisco). Si se retractan yo me detendré. Si se retractan yo no ratificaré la condena de este hombre. La condena fue ratificada y ejecutada. El hombre no puede sustraerse de su destino pero no deja de decir su verdad. Terminado el espectáculo, pensando en la reacción del hombre ante la condena, la multitud vuelve a su casa golpeándose el pecho. Quizás ha exagerado. Quizás el hombre no era tan culpable.

No me olvidé de incluir los nombres de los protagonistas de este hecho que es historia - Jesús, Poncio Pilatos, la multitud que inmola el inocente, los sacerdotes. He preferido parodiarla, contarla un poco como una novela, sólo para que fuese lo suficientemente descarnada para poder ver comportamientos humanos tan nuestros que se repiten, a distancia de milenios. El punto es el siguiente: mi maledicencia, las habladurías que hago correr, la ofensa a la cual yo no me opongo, ¿pueden convertirse en un cuchillo y golpear, sin que yo, que la he alimentado, responda por las consecuencias? ¿Cuál es mi aporte para que el uso de las palabras sea responsable, o bien, no lesione la libertad del prójimo? ¿Qué alcance tiene mi libre arbitrio en la emisión de un juicio? El punto es que las palabras tienen un peso específico, un significado, un valor del cual quien las pronuncia no puede prescindir. Jesús ha sido condenado por el peso de las acusaciones basadas en el miedo, en la ignorancia y en el deseo de poder de otros. Bajo el peso de la pequeñez humana, que forma parte de nosotros, con la cual nos enfrentamos cuando apoyamos una habladuría, que puede querer decir también simplemente ignorarla, no atribuirle el peso justo. Porque las palabras se transforman en acciones concretas, reales, que condicionan el contexto donde vivo. Y, como me lo demuestra la historia, por el Amor en el cual creo, por la sociedad de la cual necesito y por la relación de la cual me alimento, haré todo lo posible para que el uso que hago de ellas no se convierta en un arma de la cual parte un disparo, escapándome de las manos.

Que ésta sea una Santa Pascua. Felices Pascuas a todos vosotros, de parte de nuestra Comunidad, de los Padres Agustinos de Casia, de la Colmena y de la Fundación Santa Rita de Casia onlus.



Casia, Basílica de Santa Rita. Vitral de A. Marrocco (siglo XX)

# Contra el cotilleo, la comunicación directa

Don Stefano Guarinelli, psicoterapeuta y docente de Psicología ante el Seminario Arzobispal de Milán, responde a las preguntas de Rita Gentili

**D**on Stefano, ¿por qué nos gusta hablar mal de los demás? No estoy seguro que nos guste hablar mal del prójimo. Nos gusta ser el centro de un relato. Poder deformar algo es como poder ser un poco los directores de una narración. El hecho de que estos pequeños cambios adquieren con mayor frecuencia connotaciones negativas es porque, en cualquier modo, redimensionan una persona. En este sentido, nos gusta hablar mal porque nos ayuda a redimensionar todas aquellas personas que en la vida están bien, no pudiendo decir lo mismo de nuestra vida.

**Entonces, ¿cómo aprendemos a respetar a los demás?** En primer lugar, acostumbrándonos a la comunicación directa. Directa quiere decir que las cosas se dicen como son, también poniendo la cara. El cotilleo es una comunicación oblicua: yo hablo sobre una persona pero cuando dicha persona

*Nos gusta ser un poco los directores de una narración*



TOMA  
Y LEE

*El cotilleo puede lastimar mucho... Es la señal de una anomalía en el funcionamiento social que ejerce presión sobre las inconformidades, las inseguridades, es una señal y una llamada a ocuparse del grupo.*

Don Stefano Guarinelli, sacerdote, psicólogo clínico y docente de Psicología, analiza el mundo del “cotilleo”, interrogándose sobre la función que el «chismorreio» desarrolla respecto a la persona y al grupo, que se reagrupa contra el “blanco” del cual chismorrear.

**La Gente Mormora.**  
**Psicología del pettegolezzo**  
**(La Gente murmura.**  
**Psicología del cotilleo)**  
Stefano Guarinelli  
Ed. Paoline, 14 €



no está presente. Por otra parte, muy a menudo el chismoso no sabe que lo es sino piensa que los chismosos son los demás. Pero si por lo menos tomase conciencia de ser un poco chismoso, bueno, entonces debería hacer un examen de conciencia, porque significa que algo en su vida no está bien. Es decir: si uno está siempre hablando mal de los demás, quiere decir que hay algo de lo cual carecemos.



Don Stefano Guarinelli.

***Palabras erróneas  
llevan a una  
deformación de la  
realidad. Se descuida  
el poder de la palabra.***

**Si en nuestro grupo hay mucho cotilleo, ¿qué podemos hacer para interrumpirlo?** La reacción más espontánea frente a alguien que habla mal de otro es contrarrestar esa habladería haciendo circular otra positiva. Es una buena intención de reacción pero el problema es que usa el mismo vehículo: tú dices algo feo y yo te digo algo bueno. En el caso del grupo, la mejor reacción es precisamente que la habladería quede en la nada.

**Y a la víctima del cotilleo, ¿qué recomendaciones le daría?** Sería un error mortal, divulgar rumores opuestos para contrarrestar. Lo mejor sería no darle pie. Si tuviese la sensación de estar involucrado en cualquier forma de cotilleo sobre mí, el riesgo sería el de buscar desmentidas, fomentando más cotilleo. Yo creo que uno de los motivos por el cual el cotilleo es tan resistente es por su capacidad de autorregenerarse.

**SUSCRÍBETE AL BOLETÍN  
DE NOTICIAS**

Si deseas recibir las oraciones de Santa Rita o conocer en tiempo real las obras de caridad del Monasterio de San Rita, envía un correo electrónico con tu nombre y apellidos a [newsletter@santaritadacascia.org](mailto:newsletter@santaritadacascia.org)

A quien es víctima de ello, le diría de actuar siempre de modo transparente, sin rechazar jamás una relación, ni renunciar a mantener una relación aún con quien habla mal de ti, porque si te conviertes en un resentido, sin dirigirle más la palabra, sería un modo de seguirle el juego al chismoso.

**¿Cuánto pesa el uso “ligero” que se le da a las palabras? Pienso en la palabra**

*Las cosas se dicen  
poniendo la cara.  
El cotilleo es una  
comunicación oblicua*

**amigo que con las redes sociales ha perdido su significado original. Ahora se dice *amigo* también a quienes uno no saluda. Del mismo modo, se usa con ligereza también el insulto: “*Le dije que era un estúpido, pero estaba bromeando*”...** Palabras erróneas conducen a una deformación del pensamiento y, en definitiva, de la realidad. Se descuida el poder de la palabra. No es una casualidad que, en las Escrituras, la palabra es creadora de experiencia, también en sentido negativo. Porque crea la realidad y puede crear también mundos paralelos que son mundos malignos, mundos equivocados. Creo que la red (internet, ndr) es un poco más vulnerable respecto a una comunicación interpersonal, cara a ca-

## BUENAS PALABRAS

*de Padre Vittorino Grossi y Monica Guarriello*

Cuando un maldiciente me ofende, logra hacerlo porque yo se lo permito. Es como si tocara un nervio en carne viva, allí, en aquel punto preciso donde mi autoestima no está evidentemente fortificada. Hay ofensas que duelen más que otras. Pero ello me hace pensar que si trabajo sobre el motivo real por el cual aquella palabra particular o frase me hiere, quizás pueda aprender a manejar mi frustración. Así, en lugar de reaccionar a las malas palabras, devolviendo inútilmente negatividad por negatividad (porque al final la frustración permanece, ¿cómo negarlo?), podría invertir en mis capacidades de razonamiento para invertir la tendencia.

Estamos hablando de ir al meollo de la cuestión y decir y decirse la verdad.

**Estamos hablando de ego.** Y el mío, ha sufrido un golpe duro. ¿Qué es lo que me molesta de lo sucedido? ¿Qué significado tienen para mí aquellas palabras? ¿Tiene algo que ver el juicio que tengo, en general, sobre quien las ha dicho?

**Después controlo el contexto:** la situación, el lugar, la presencia o no de terceros... ¿en qué medida estos factores externos han incidido en mi reacción?

**Doy marcha atrás:** ¿estoy seguro de que lo que me ha mortificado está en el aquí y ahora? ¿No es que esas palabras o aquella actitud han despertado en mí inseguridades no resueltas? Y ¿estamos seguros que yo deba resolverlas con el maldiciente que tengo por delante? o ¿hay alguna otra persona con quien debería afrontar la razón por la cual me siento herido?

**Doy un paso hacia adelante:** ¿qué es lo que ha impulsado al maldiciente a ofenderme? ¿Qué puede suceder si se lo digo directamente? Puede afirmar de no haberlo hecho a propósito. Puede negar haberlo hecho. Puede decir porqué lo ha hecho. Partiendo del supuesto que la tercera opción raramente se cumple realmente y que la primera supone una falta de intención en herirme, evaluemos la “nebulosa”: niega haber tenido la intención de ofenderme. Pero todos sabemos que no es verdad. Y entonces, más apremiante que nunca, la pregunta es: ¿qué motivo le he dado a esta persona para ofenderme? ¿Yo también la habré ofendido? Y entonces: ¿estamos seguros que sea yo su blanco? ¿No será que ella también tiene problemas de autoestima? Somos dos a ¿ser inseguros?

Es probable que, respondiendo por escrito a estas preguntas (la verdad tiene que mirarse a los ojos) nos encontremos en un buen punto para recuperar las *buenas palabras* que se ocultan en quien insulta, o por lo menos, habremos despertado las nuestras. Y ya es algo.

## La mejor reacción es ser indiferente al chismorreo

ra, porque todo lo que es la espontaneidad emotiva, afectiva de una comunicación interpersonal, en la comunicación de red desaparece. Podría contar matrimonios enteros que se han destrozado por culpa de los móviles. Está bien que cada tanto uno mande un mensaje, pero no hay que pensar que el mensaje puede sustituir la comunicación cara a cara, la palabra que expresa una mirada, porque necesitamos de estos gestos. Y esto también se aplica al cotilleo, que es una palabra que no tiene cara. Veo que muchas personas en Internet dicen cosas terribles. Si se vieran obligadas a poner la cara, no sé si tendrían el coraje para decirlo del mismo modo. Si te das cuenta de que ya la comunicación con los demás se realiza sólo virtualmente, “haz algo” porque la cosa más humana que puedes hacer es interactuar con los demás mirándoles a los ojos, escuchando su voz en directo.

**En su opinión, ¿lograremos redescubrir el placer de una conversación cara a cara?**

Pienso que sí, ya ahora noto que algunos empiezan a decir “¿pero estamos seguros?” ■

### SANTA RITA EN INGLÉS

Desde hoy, el sitio de Santa Rita de Casia [www.santaritadacascia.org](http://www.santaritadacascia.org) estará también en inglés.

Para saber más sobre tu amada santa, puedes ir a la homepage y escoger arriba a la derecha el idioma que prefieres, entre italiano e inglés, o conectarte directamente a la versión inglesa en [www.santaritadacascia.org/en/](http://www.santaritadacascia.org/en/)

## CIBERACOSO

(a cargo del Moige)

QUÉ ES - Así como existen acosadores que usan la violencia física o psicológica con los compañeros de escuela en la vida real, **en la vida virtual existen personas que usan Internet para ejercer su prepotencia**. En Europa, en promedio el 19% de los adolescentes ha sido víctima de acoso (el 6% de estos acontecimientos ha sucedido online). Italia se encuentra en los niveles más bajos: los porcentajes son 11% y 2%, respectivamente. En cambio, en Francia, los acosadores son el 26% (de los cuales el 7% actúa en la red). En los países del Este de Europa, los porcentajes aumentan: en Estonia, el 43% de los estudiantes es víctima de acoso (de éstos, el 14% es víctima de ciberacoso). En Rumanía, el 41% de los cuales el 13%. En Estados Unidos y en el Reino Unido, el porcentaje de muchachos que caen en las redes del ciberacoso es del 5% y 8% respectivamente, mientras en Canadá llega inclusive al 72%.

**CÓMO REACCIONAR - El muchacho acosado debería virtualmente evitar las ofensas e ignorarlas rechazando cualquier tipo de relación con el acosador, no ofender para evitar alentar la prepotencia, no intercambiar sus informaciones personales (número de teléfono, dirección de casa) y, principalmente, hablar con los padres de lo sucedido.** Ellos sabrán cómo intervenir, quizás advirtiendo al administrador del sitio y, en el caso de amenazas graves o constantes, también a la Policía Postal. Desde 1997, **Moige** (Movimiento Italiano Padres onlus) lucha para mejorar la vida de los menores y de sus familias. Para saber más, puede ponerse en contacto con la sede central de Roma: tel. +39 06 3236943 email: [segreteria@moige.it](mailto:segreteria@moige.it) Sitio: [www.moige.it](http://www.moige.it)



FONDAZIONE  
SANTA RITA  
DA CASCIA onlus  
Fiore di carità

# Para una red segura

de Roger Bergonzoli  
Fundación Santa Rita de Casia onlus

En la colmena de Santa Rita, ayudamos a nuestras jóvenes Abejas a navegar por Internet de modo seguro.

**E**n la Colmena de Santa Rita, cada uno por su parte, cuida desde hace 77 años a menores de edad. Un período verdaderamente largo, donde ha cambiado el escenario socioeconómico de Italia y donde han cambiado las exigencias de nuestras Abejitas y Milflores.

“Cuidar” significa entre otras cosas, ocuparse de la seguridad de las jóvenes que nos encomiendan, hacer un trabajo de prevención capaz de eliminar peligros y riesgos de todo tipo. En el 2015, esto se traduce en una atención a la relación que nuestras muchachas y nuestros muchachos tienen con la red, que ofrece innumerables nuevas oportunidades de conocimiento y comunicación pero, como contracara de la moneda, también conlleva diferentes peligros.

¿Cuántas veces nuestros padres nos han dicho de no confiar en los extraños? Aquel consejo se aplica también hoy, pero tenemos que proporcionarles a nuestras muchachas y muchachos los instrumentos para distinguir a

**“Cuidar” significa ocuparse de la seguridad de las jóvenes que nos encomiendan**

los desconocidos y a los peligros virtuales de la red, para no encontrarlos en la vida real.

Por lo tanto, tenemos que educarlos a un uso correcto y responsable de la red para evitar que la violencia, el racismo, la pedofilia o el acoso puedan ser compañeros de viaje. De estas consideraciones, ha nacido el encuentro con Moige - Movimiento italiano de Padres, comprometido desde hace 4 años con la campaña nacional de sensibilización y prevención “Para una red segura” dirigida a muchachos, padres, abuelos y docentes, que en



Madre Natalina (en el centro), en la foto recuerdo de la "Fiesta de la Abadesa" con las Abejitas, las Milflores y P. Mario Di Quinzio.

## FIESTA DE LA ABADESA

El 18 de enero pasado, **Fiesta de la Abadesa**, nosotras las Abejitas hemos celebrado el aniversario del nacimiento a los cielos de la Abadesa que ha fundado la Colmena de Santa Rita: la Beata Madre M. Teresa Fasce. La fiesta este año, fue un domingo. Así, estando todas nosotras ausentes porque nos fuimos con nuestras familias, hemos decidido festejarlo el 21 de enero.

En esta ocasión, recordamos la figura de la Madre Abadesa que, en este momento, es **Sor M. Natalina. Nosotras las Abejitas y los niños de Milflores hemos almorzado con la Abadesa**, la Vicaria, Sor M. Rosa, Sor M. Melania (que es la hermana que vive con nosotras) y con el capellán de la Colmena, Padre Mario Di Quinzio.

Después, por la tarde, **nos cambiamos para subir al escenario y poner en escena el espectáculo para todas las hermanas.** ¡Todas tenían curiosidad por ver qué habíamos preparado, se han divertido mucho y ha sido realmente un hermoso momento compartido todas juntas!

*(Las Abejas de Santa Rita)*

el 2014 ha involucrado a más de 40.000 personas. Hemos comprendido cómo transformar un riesgo potencial en una oportunidad concreta, más bien en una doble oportunidad. Por un lado, la Colmena de Santa Rita se adherirá a la campaña formando Abejitas, Milflores, educadores y padres gracias a la ayuda de profesionales, soportes didácticos y

## En la Colmena cuidamos de los menores desde hace ya 77 años

haciendo uso de la preciosa colaboración de la Policía Postal y de Comunicaciones. Por otra parte, la Fundación Santa Rita de Casia dará voz, a través de todos los canales de comunicación disponibles, a la campaña "Por una red segura" porque queremos permitir a nuestros hijos y nietos hacer un uso responsable y seguro de Internet. Por tanto, un empeño concreto nuestro a favor de las Abejitas y Milflores y, hacia afuera, hacia nuestros hijos y nietos. ■

### COLABORA CON NOSOTROS CON EL PROYECTO COLMENA

La Colmena es una estructura que vive únicamente gracias a las ofrendas de personas que concretizan su devoción, a través de la ayuda a los más débiles.

Para ayudar a las Abejitas y las Mil Flores, basta una donación incluso pequeña, mediante:

#### **Banco**

IBAN: IT27T0200821703000102136901  
BIC/SWIFT: UNCRITM1J35

**Correo:** casilla postal nº. 1010759072 a nombre de:

Fondazione Santa Rita da Cascia onlus

para realizar una transferencia postal

IBAN: IT-59-S-07601-03200-001010759072

#### **tarjeta de crédito**

en [www.santaritadacascia.org/donazioni](http://www.santaritadacascia.org/donazioni);

especificando en la motivación "Colmena".

### Yo también ayudo a las Abejitas

Si también tú ayudas a las Abejitas de la Colmena de Santa Rita y quieres compartir con los lectores de "De las Abejas a las Rosas" tu experiencia personal de caridad, envíanos tu testimonio a [redazione@santaritadacascia.org](mailto:redazione@santaritadacascia.org) ¡Gracias!

Demos  
un nido  
a quien no  
lo tenga.

**APOYA LAS INICIATIVAS DE LA COLMENA DE SANTA RITA CON UN DONATIVO**

Aquí, cada día, las monjas y profesores, con todo su amor, cuidan de nuestras abejas. Niñas de entre 6 y 18 años con un pasado turbulento a sus espaldas, a las que, gracias a vuestra ayuda, podremos proporcionarles el calor de un hogar y un futuro mejor.

**CUENTA CORRIENTE POSTAL 1010759072 CON EL MOTIVO COLMENA**  
**CUENTO BANCARIA IBAN IT27T0200821703000102136901**  
**BIC/SWIFT: UNCRITM1J35 CON EL MOTIVO COLMENA**



TFNO. +39 0743 76201  
alveare@santaritadacascia.org  
[www.santaritadacascia.org/alveare](http://www.santaritadacascia.org/alveare)



# Rita, patrona de nuestra Parroquia

Giuseppe Serafini,  
Pia Unión Santa Rita de Albina (Grosseto)

Tengo 57 años, soy de Piancastagnaio, Siena, en el Monte Amiata, y desde siempre junto a tantos devotos del territorio tengo una gran devoción por la santa umbra. Don Antonio, párroco de la Iglesia de Albina, cuando ingresó a su nueva Parroquia, ha realizado lo mismo que tantos fieles encariñados con el culto de la santa, venerada en la Iglesia de Albina con una hermosa estatua: la solicitud oficial para que Santa Rita se convirtiese en la patrona de nuestra Parroquia.

El acto ha sido confirmado solemnemente el pasado 22 de mayo, en Albina, ante la presencia de nuestro Obispo Guglielmo Borghetti. Sin embargo, a Don Antonio, la simple aceptación de poner el pueblo bajo la protección de Santa Rita no era suficiente, y así ha decidido inscribirse a la Pía Unión Primaria Santa Rita de Casia. Para ello, ha querido conocer personalmente dicha reali-

dad. Por este motivo, el viernes 11 de octubre de 2014, partimos para Casia, donde se celebraría una junta ordinaria de los responsables de la Pía Unión.



Giuseppe Serafini en Casia, junto con la Abadesa del Monasterio Santa Rita y al párroco de Albina, Don Antonio Scolesi.

Llegamos por la noche a la Casa de ejercicios espirituales, siendo acogidos por el asistente espiritual general de la PUP, Padre Ludovico Centra y por la secretaria general, Alessandra Paoloni.

En el día de nuestra permanencia, hemos experimentado el calor y la amistad de los responsables y de

a cargo de Natalino Monopoli

los participantes procedentes de toda Italia. Hemos comprendido que la devoción a Santa Rita no es veneración popular marginal sino detrás de su ejemplo de esposa, madre, monja, existe un importante proyecto de caridad concreta, que atrae a muchos fieles. Muy significativos han sido para nos-

otros los encuentros con la comunidad monástica de las agustinianas y aún más con la Madre Abadesa; conmovedora ha sido, por último, la visita a la capilla que custodiaba el cuerpo incorrupto de la santa. Puedo afirmar con alegría que Santa Rita habla al corazón de todos sus devotos.

## SUSCRÍBETE A LA PUP

No importa si eres una persona privada o miembro de un grupo, ¡suscríbete a la PUP! Así participarás a nuestros encuentros, conociendo quien, como tú, es devoto a la querida Santa Rita. Para información, puedes dirigirte a la responsable general, Alessandra Paoloni: [piaunione@santaritadacascia.org](mailto:piaunione@santaritadacascia.org)

# Thumbs up, el dedo hacia arriba del Papa Francisco

de Padre Mario De Santis osa, Rector de la Basílica de Santa Rita

Entre los gestos más significativos y originales que ha adoptado el Papa Francisco, inmediatamente en contacto con la gente, particularmente juvenil, es el *pulgar hacia arriba* que los ingleses llaman *thumbs up*. Un gesto que, generalmente, quiere indicar un visto bueno, la aprobación de un mensaje, la adhesión a un programa, a un proyecto de vida y, porque no, también una simpatía capturada inmediatamente y asociada al coraje de innovaciones acogidas con entusiasmo y anheladas desde hace tiempo por el mundo de hoy, como el solideo blanco, a menudo intercambiado con las personas en Plaza San Pedro, los fieles invitados a subirse al papamóvil, la aceptación de aquella típica bebida sudamericana (el mate) y los diferentes gestos y fragmentos de un pontificado fuera

de lo habitual, generando así una popularidad planetaria sin iguales, triplicando las presencias de peregrinos de todo el mundo en los eventos realizados en San Pedro. Un tiempo, la popularidad se medía sólo con los aplausos o con palmadas en la espalda, hoy está *en auge* este gesto que algunos definen el “termómetro de la popularidad”. El Papa Francisco, con su espontaneidad y



franqueza, ha hecho de ello un símbolo de “cercanía”: principalmente, hacia sí mismo, porque es el dedo más cercano, como él mismo dice, a la oración, y evoca aquella alegría interior que parte de su corazón y se imprime en su rostro radiante. Pero también es un símbolo de “cercanía” a los demás, porque a través de éste entra en el corazón de cada uno de nosotros, regalándonos alegría y felicidad, obteniendo asentimientos y aprobaciones a su mensaje. Detrás del gesto del *pulgar hacia arriba*, el Papa Francisco, con una velocidad impetuosa, ha hecho entender y lo está aplicando,

que es hora de proponerse alegremente al enfoque misionero “porque un evangelizador no tiene que tener una cara de funeral” (*Evangelii Gaudium*, n. 10). Retomando las palabras de Pablo VI en *Evangelii Nuntiandi* (n. 80), el Papa Bergoglio invita “a conservar la dulce y confortante alegría de evangelizar, también cuando es necesario sembrar en las lágrimas. Pueda el mundo de nuestros días, que busca ahora en la angustia, en la esperanza, recibir la Buena Nueva no de evangelizadores tristes y desalentados, impacientes y ansiosos, sino de ministros del Evangelio, cuya vida irradie fervor, que hayan recibido en ellos la alegría de Cristo”. Gestos, actitudes, expresiones que según la opinión pública han creado el “Bergoglio Style”, es decir, un modo nuevo, natural y espontáneo, de significar el Papado, libre al improviso de todo símbolo de soberanía, proponiendo y favoreciendo un camino hacia una Iglesia universal que no se cierre en sí misma, sino que se abra y se encamine hacia las periferias, acercándose a quienes sufren, a los pobres, acariciando “tiernamente” a aquellos que se encuentran en situaciones morales que reclaman amor y misericordia. ■



Continuamos en este segundo número el especial dedicado al Año de la vida consagrada, tocando un tema que, para mí, es entrañable: el del valor de las palabras, del uso que hacemos de las mismas y del beneficio lozano que pueden traer a la vida de las personas, de cada uno de nosotros, si son gesticuladas con respeto y sentido de intercambio.

A todos, buena lectura y buena reflexión.

Padre Vittorino Grossi

Director responsable "De las Abejas a las Rosas"

# Las palabras justas

de Mons. Domenico Pompili

Director de la Oficina nacional para las comunicaciones sociales de la CEI

“Espero que despertéis al mundo». Así el Papa Francisco se dirigió a los consagrados abriendo, a fines de noviembre, el año dedicado a ellos. Me gusta pensar que esta “vigilia” pueda comenzar a sonar precisamente a partir del habla cotidiana. “Porque de la abundancia del corazón habla la boca.” (San Mateo 12, 34b), dice el Evangelio.

Si un corazón que se ha consagrado totalmente al Señor se nutre verdaderamente de Su Palabra, contempla todos los días Su Presencia, lo busca en cada situación, las palabras que florecen de sus labios no podrán ser más que una profecía de nuevos cielos y de la tierra prometida.

El mundo está sediento de esta profecía. Palabras que llaman las cosas por su nombre, sin compromisos de bajo cabotaje, sin aquella inflexibilidad que traiciona la justicia; palabras que saben sembrar simpatía y sonrisas, sin recurrir a la vulgaridad y al lenguaje obsceno; que no temen expresar afecto y ternura, sin alimentar jamás la sombra de un equívoco.

Las personas que todos los días cruzan el sendero de los consagrados necesitan encontrar alivio en el diálogo con ellos. Quizás no lo admitan, pero esperan palabras que emanen misericordia, sin caer en la retórica de las lecciones aprendidas de memoria. Quieren poder pensar que todavía hay alguien capaz de hablar de Dios como si fuera la cosa más natural del mundo, con la naturaleza de quien no tiene otra cosa en el corazón. Desean encontrar hombres y mujeres con la mirada límpida y un hablar sincero.

Los religiosos tienen un campo extraordinario para ejercitarse y encontrarse a la altura de las pretensiones: la vida fraterna y comunitaria. Sería verdaderamente triste si en el secreto de los refectorios o de las sacristías, de los pasillos y de las habitaciones de las casas religiosas, floreciese la cizaña del cotilleo y del chismorreo. Es precisamente allí, en cambio, que se puede aprender a cuidar aquel silencio donde se hunden las voces discordantes y de las cuales florecen las palabras justas.

**¿**Qué tienen en común un monasterio de vida contemplativa y la Universidad de Estudios de Urbino? Bien poco, aparentemente. Pero las trece monjas agustinianas (once profesas y dos novicias, más precisamente) del Monasterio Santa Catalina de Alejandría, "vecinas de casa" del ateneo, cada día, contribuyen a hacer fructífera la cercanía física con el mundo estudiantil, cultivando una relación de intercambio recíproco construida de crecimiento y búsqueda de sí mismo, también gracias al proyecto "Un monasterio en la ciudad", nacido en 1996 para los jóvenes y para todos los ciudadanos. Sor María Lucia, 53 años, Abadesa del Monasterio, nos acompaña en este rincón de vida consagrada contemplativa que ha sabido acoger el desafío del encuentro y del confronto con el contexto social que lo circunda...

**la única: el proyecto "Un monasterio en la ciudad". ¿De qué se trata?** Es una iniciativa que ha nacido dentro de nuestra comunidad. Nos hemos hecho la pregunta: ¿cómo puede un monasterio agustiniano ayudar a las personas - principalmente a los jóvenes - a crecer dándole sentido a sus vidas? ¿Qué puede ofrecer de diferente y de "agustiniano", respecto a los habituales retiros o ejercicios espirituales o cursos de la Biblia que se realizan comúnmente? Y así, ha nacido esta iniciativa que, a través de un itinerario formativo, ofrece encuentros tendientes al conocimiento de uno mismo, del propio camino de maduración humana y espiritual. Una ayuda para "volver a entrar en uno mismo" para buscar su propio yo interior, donde San Agustín dice que vive la verdad, el lugar donde el Señor escoge encontrar a la persona. El proyecto es nuestro modo de hablar con el mundo externo, el lugar donde podemos traducir en "dialecto local" nuestra espiritualidad agustiniana. Muchas personas, jóvenes principalmente, que participan y han participado a lo largo de los años en los encuentros, han permanecido edificadas, formadas y algunas han sido ayudadas en la toma de sus decisiones vocacionales. Para el desarrollo de los encuentros contamos con la ayuda de la psicología, siguiendo la escuela de formación de la Pontificia Universidad Gregoriana, además, está presente la comunidad monástica que ofrece la dimensión de la oración y de la acogida. Tenemos que agradecer a nuestra Madre M. Angela Tamanti, fallecida el año pasado, que ha tenido la intuición, junto con nuestra amiga y colaboradora Rita, de emprender esta iniciativa y llevarla a cabo, afrontando dificultades comprensibles con coraje y determinación. A la luz de los he-

## Aquel monasterio en la ciudad

Sor Maria Lucia Giacchella,  
Abadesa del Monasterio de Santa Catalina de Alejandría (Urbino), responde a las preguntas de Monica Guarriello

**Madre, ¿cuál es el signo distintivo de la vida consagrada que llevan las monjas agustinianas de Santa Catalina?** El "signo distintivo" podría ser aquel de haber privilegiado pertenecer a la propia comunidad, como lugar donde Dios nos ha colocado y nos visita cada día, transmitiéndonos sus dones para una asimilación progresiva de los sentimientos de Cristo. En efecto, desde siempre hemos creído que es la propia familia el lugar normal y el agente natural, la mediación providencial para la formación de la consagrada. De ello deriva la particular importancia que atribuimos a la formación permanente, madre y seno de aquella inicial, su horizonte de sentido.

**Ya son casi 20 años que vuestra Comunidad está comprometida en una iniciativa original, si no es**



Sor Maria Lucia, delante de la Basílica de Casia.



La Comunidad del Monasterio Santa Catalina de Alejandría, en Urbino.

chos, han tenido razón en considerar esta fórmula enormemente válida. Es muy bien acogida en las Diócesis y es bendecida por nuestro Arzobispo, Mons. Giovanni Tani.

**Vuestro monasterio, dedicado a la patrona de los estudiantes, se encuentra cerca de la Universidad de los estudios de Urbino. Dos “vecinos de casa” tan diferentes entre sí, ¿han compartido una historia común en estos años?** El hecho que nuestro monasterio esté ubicado al lado de la Universidad no ha sido una causalidad. Ha sido determinado por la decisión de dirigir nuestra propuesta a los jóvenes, que hoy necesitan tanto de una formación y, en la emergencia educativa declarada por nuestros obispos, nos hemos sentido involucradas plenamente. Sí, podemos verdaderamente llamarnos “vecinos de casa” con la Universidad y esto nos ha estimulado a llevar también en la oración el mundo académico, tanto estudiantil como del cuerpo docente-administrativo. Últimamente hemos instaurado una hermosa amistad con el Rector, que estima mucho nuestra vida y apre-

cia este hermanamiento. Desde hace muchos años, para la fiesta de Santa Catalina de Alejandría, el 25 de noviembre, organizamos celebraciones particulares para los estudiantes, que ya se han convertido en citas establecidas.

**El Papa Francisco ha dicho que «la vida consagrada puede ayudar a la Iglesia y a la sociedad entera dando testimonio de fraternidad, mostrando que es posible vivir juntos como hermanos en la diversidad». ¿Qué puede hacer, a tal fin, una comunidad de vida contemplativa, como la vuestra?** Pienso que nadie con una mirada realista y sin intereses personales frente a la sociedad de hoy, puede desmentir el análisis del papa Francisco. Precisamente los monasterios, por otra parte, pueden dar testimonio fidedigno porque son, a menudo, el lugar privilegiado donde la soledad, primer y doloroso fruto de una vida egocéntrica, encuentra alivio. ¿Qué puede hacer para ello una comunidad de vida contemplativa, que vive en este contexto social? Principalmente, vivir verdaderamen-

te la contemplación, que no tiene que confundirse con una actitud “estatutaria” con las manos unidas y el cuello torcido, sino es una dimensión de vida que se mueve continuamente desde el centro hacia la periferia y viceversa. Es la recuperación de una relación cada día más profunda consigo mismo y con Dios, una exploración continua del propio interior, donde el centro para cada hombre es la imagen de Cristo. Es llevar en este movimiento también la vida concreta de los otros, las alegrías, los dolores de quienes golpean a la puerta de nuestro corazón y de nuestras casas para pedir alivio, para escuchar la palabra verdadera, que cura. Es un camino que no es para nada fácil, pero que es fascinante. Cada orden explica esta dimensión de vida encarnándola según su propio carisma. Un modo para vivir todo esto para una comunidad contemplativa es, entre otras cosas, ofrecerse como punto de referencia, lugar privilegiado donde la persona pueda encontrarse a sí misma y a Dios como sentido de la vida.

# Las operarias de Dios

de Pina Milana

Directora General del Instituto secular Obreras Parroquiales "Maddalena Aulina"

*Nacida en 1951, romana de nacimiento, Pina Milana dirige desde la sede general de Barcelona el Instituto secular Operarias Parroquiales dedicado a su fundadora "Maddalena Aulina". Además de las laicas consagradas, el Instituto cuenta con la Familia Auliniana, compuesta por colaboradores, amigos y por la Fraternidad. Hoy, el Instituto está presente en España, Italia, Francia, América (Puerto Rico y Paraguay), África (Guinea Ecuatorial y República Democrática del Congo).*

**N**uestro nombre, Operarias Parroquiales, indica la elección de campo y, principalmente, recalca el carácter laico y secular del Instituto de Maddalena Aulina, del cual formamos parte. **Operarias:** es la condición de quien se gana el pan trabajando y de quien opera en la comunidad eclesial y en la sociedad civil. **Parroquiales:** el término ha sido adoptado en su significado más amplio, anticipando ampliamente la enseñanza del Concilio Vaticano II, que ve en la Parroquia el rostro materno de la Iglesia que vive en medio de los hogares de sus hijos e hijas, compartiendo su vida.

**Somos mujeres laicas**, por lo cual podemos ejercer cualquier profesión, viviéndola como "consagradas"; es decir, con la fuerza de la dicha y buscando transmitir, "contagiar" los valores evangélicos, de modo de ser "fermento" en medio de la gente. Un fermento que, si bien es invisible, libera sus cualidades precisamente cuando se mezcla en la y con la masa. Nosotras, las Operarias, desarrollamos el programa de evangelización en el lugar donde vivimos así como quería la fundadora, Maddalena Aulina: "sirviendo las necesidades que surgen en la Iglesia (pueblo de Dios)", en medio a las realidades de este mundo, mediante la promoción de un laicado consciente de sus responsabilidades bautismales.

**Como miembros de un Instituto Secular**, podemos vivir en grupo, o en las respectivas familias de origen o también solas (según las exigencias personales o profesionales). El lema de Maddalena Aulina era **Ser Iglesia** para promover la vida cristiana en las familias, porque "sólo gracias a una renovada cristianización de la familia, es decir, recuperando los valores fundamentales del evangelio, puede mejorar la sociedad".

El **Venid y seguidme** de Jesús ha sido el clásico amor a primera vista que me ha seducido desde joven, y hoy - por gracia de Dios - sigo siendo una consagrada que se deja sorprender continuamente por Su amor, por su ternura y por Su invitación a ir por todo el mundo, entre la gente, aún más, en el corazón de la gente, de las familias para llevar el amor, la esperanza y la alegría de Jesús y de su mensaje. Este ideal - esta atracción fuerte - ha sido posible gracias al Instituto secular de Maddalena Aulina, que me ha acogido. En éste, le he dado sentido y he podido realizar la pasión de mi vida, pasión por Cristo y pasión por los hombres. Me siento "viva", entusiasmada y en la búsqueda continua para encontrar medios y modos apropiados que respondan adecuadamente a las necesidades de la gente que me circunda, y para transmitir la belleza y la actualidad del mensaje de Jesús.

# CASA DE EJERCICIOS ESPIRITUALES "SANTA RITA"

## PROGRAMA DE LOS CURSOS 2015

### PARA SACERDOTES Y DIÁCONOS

6 (almuerzo) - 11 de julio  
Instituto Patristico "Augustinianum"  
*"Hombres capaces de despertar el mundo. El sacerdocio como profecía"* (Papa Francisco)

14 (almuerzo) - 19 de septiembre  
Mons. Giovanni Scanavino OSA  
*En Cristo el Nuevo Humanismo: "Sacerdote de humanidad verdadera"*

### PARA RELIGIOSOS/AS Y PARA CONSAGRADOS/AS

22 - 28 de marzo  
Monjas S. Cuore – Lombardia

29 de marzo - 5 de abril  
Curso de espiritualidad agustiniana  
(en inglés)

24 - 26 de abril  
Siervas del S. Corazón - Cariatì

2 - 8 de agosto  
Hermanas Oblatas del Santísimo Niño Jesús

17 - 27 de agosto  
Capítulo Hermanas Oblatas del Santísimo Niño Jesús

17 - 21 de octubre  
Franciscanos alemanes

5 - 8 de octubre  
Monjas agustinianas  
*Junta Internacional para las Agustianas en la Vida contemplativa*

### PARA LAICOS

20 - 22 de marzo  
Pía Unión de Santa Rita Lombardia

27 - 28 de junio  
Catequistas de Milán

4 y 5 de julio  
Diócesis de Livorno

27 de julio (almuerzo) - 1 de agosto  
P. Remo Piccolomini OSA  
*"Alegraos... nos hemos convertido en Cristo"*

10 - 14 de agosto  
Mons. Giovanni Scanavino OSA  
*Una Regla para todos: "Cristo, modelo de nuestra humanidad"*

28 - 30 de agosto  
Don Gianmario Pagano  
*Curso para novios*  
Referente: Sophie Alicino, Móvil  
333.81.80.301; Email:  
amicidisantapudenziana@gmail.com

7 (almuerzo) - 10 de septiembre  
*Curso para amigos y colaboradores (también potenciales) de los Agustinos*  
P. Giuseppe Pagano OSA  
*"Alegraos"*

9 - 11 de octubre  
*Responsables de la Pía Unión Primaria de Santa Rita.*  
P. Ludovico Centra OSA

18 - 21 de octubre  
Grupo alemán

22 - 26 de octubre  
P. Francesco M. Giuliani OSA  
*«Una cosa sé: estaba ciego y ahora veo». Signos de la fe en el Evangelio de San Juan*

### VOCACIONES MASCULINAS

Los jóvenes que buscan su propia vocación pueden transcurrir períodos de oración, meditación sobre la Palabra de Dios y sobre la vida fraterna con las Comunidades religiosas agustinas. Los muchachos pueden llamar al número de teléfono +39 0743 074375091.

En los tiempos libres la Casa de Ejercicios Espirituales de Santa Rita hospeda grupos organizados por otras personas

Los cursos para **sacerdotes** empiezan a las 13 horas (almuerzo) del lunes y terminan el sábado por la mañana. Quien participa se compromete a frecuentar todo el curso.

Los cursos para **laicos** tienen otra duración. La primera fecha indica el día de inicio (por la noche), la segunda aquella de finalización (por la mañana).

La **cuota** de participación, que incluye todos los gastos de estancia es de **40 euros** por día todo incluido (suplemento habitación individual 8 euros).

Las **reservas** han de realizarse mediante:

**E-mail:**  
casaesercizi@santaritadacascia.org

**Carta:**  
Dirección Casa de ejercicios Espirituales "Santa Rita" - 06043 CASIA (PG)

El **teléfono** de la Casa - que funciona sólo durante los cursos - es +39 074371229; **fax** +39 0743 76476. En otros momentos, usar el **número telefónico** +39 0743 75091; o **fax** +39 0743 76476.

# La voz y la palabra

de P. Remo Piccolomini osa

La voz y la *palabra* son dos términos totalmente diferentes, pero uno está relacionado con el otro. La voz sin la palabra no tiene contenido, está vacía, es sólo emisión de sonido, que desaparece. La *palabra* sin el vehículo de la voz permanece encerrada en el interior de la persona, no se transmite a los demás, tiene valor en sí, pero es estéril. Con la voz, la palabra viaja desde la persona que la pronuncia y llega dentro de la persona a la cual ha sido dirigida.

Agustín habla de ello en el *Discurso* 288, 3, continúa su explicación en el *Discurso* 289, pronunciados ambos en Cártago, durante la fiesta del nacimiento de Juan el Bautista. Pero escuchemos lo que nos dice Agustín: «¿Qué es la voz? ¿Qué es la palabra? ¿Qué es? Escuchad aquello que, en vosotros mismos, podéis dar el consentimiento; poneos la pregunta de vuestro lado y daos la



Casia, Basilica Inferior. L. Flocamo, Sagrado corazón de Jesús (siglo XX).

**La voz sin la palabra  
es vacío**

## MADRE FASCE

### ESCRIBIENDO EN LA NOCHE

de Cristina Siccardi

Madre Teresa Fasce sabía usar del mejor modo posible la palabra y lo hacía, en particular, a través de la correspondencia. Escribió miles de cartas: no teniendo tiempo a disposición durante el día, lo hacía de noche, tomaba papel y pluma y sobre un pobre plano de apoyo escribía palabras de desbordante y ardiente benevolencia, dirigiéndose a todos: jóvenes, ancianos, pobres, ricos, desheredados, presos, gobernantes, soberanos... Podía escribir 30/40 cartas consecutivamente. Lo hacía a la luz de la vela: contestaba a las quejas, a las lágrimas, a las torturas de la mente y del alma de quien vivía más allá del claustro y esto hizo también durante su muy dolorosa enfermedad, el cáncer, con el cual convivió durante décadas. Tenía siempre palabras no sólo de sentimiento, sino también de consejo sabio y oportuno. A la hermana Carmela escribió, por ejemplo: «En tus horas de soledad puede darse que, o por pasión natural, o por envidia del demonio, estés angustiada.... Pero podéis triunfar mirando el crucifijo, que para salvarnos a nosotros ha muerto en la Cruz. Dilo, con el corazón más que con los labios: tus plagas son mis méritos».

respuesta. La *palabra*, si no tiene un medio que la exprese, no se llama palabra.

Por otra parte, la *voz*, si bien no es otra cosa que un sonido y da lugar a sensaciones desordenadas - como se produce en quien grita no en quien habla -, se puede llamar voz, pero no se puede llamar palabra. Es un cierto sonido indefinible que difunde estruendo y ensordece los oídos sin dejar ningún rastro de inteligibilidad. Por tanto, como decía, si gritas, es voz; si dices: *hombre*, es palabra, así como también si dices: *ganado*; si dices: *Dios*; si decís: *mundo*, o cualquier otra cosa. He expresado, en efecto, estos sonidos todos con un contenido indicativo, sin vacíos. Por tanto, si habéis comprendido la distinción entre voz y palabra, escuchad lo que os debe maravillar de estos dos, Juan y Jesús. La palabra es de enorme valor incluso sin voz; la voz no tiene sentido sin la palabra» (*Disc.* 288, 3).

En el Evangelio de San Juan está escrito. «Yo soy sólo una *voz* de alguien que grita en el desierto. En medio de vosotros está uno a quien no conocéis, que viene detrás de mí, a quien yo no soy digno de desatarle la correa de su sandalia» (Ver *San Juan.* 1 19 -28). En otras palabras Juan el Bautista dice de sí mismo: Yo soy la *voz* que grita, Jesús es la *Palabra*. Él la ha transmitido, dando el encargo a los Apóstoles y a sus sucesores de hacer lo mismo, hasta el final de los tiempos. La *Palabra*, tiene un valor importante, porque repite el mensaje de Jesús que es aquel de la salvación de los seres humanos. Para imitar a Jesús, nuestra *palabra* debe usarse para alabar, para transmitir valores, jamás para ofender. ■

## LA ORACIÓN

### Para nuestras necesidades

Señor, pon en nuestro corazón y en el corazón de nuestro prójimo el sentido de la honestidad y de la caridad. Mira nuestra familia, que confiada espera de ti el pan cotidiano. Fortifica nuestros cuerpos. Tranquiliza nuestra vida, para que podamos sentir que vela sobre nosotros tu amor de Padre. Te lo pido por intercesión de Santa Rita.

# SONRIEN A LA VIDA

Envíe las fotos de sus hijos a [monastero@sanritadacasita.org](mailto:monastero@sanritadacasita.org) con el permiso de publicación firmado por ambos padres. Las autorizaciones incompletas o ilegibles no serán consideradas.



1. Adelaide De Santis (Olbia OT - Italia)
2. Agostina y Martina Listello (Colonia Almada, Córdoba - Argentina)
3. Alessio Calandrelli (Benevento - Italia)
4. Angelo Mainella (Roma - Italia)
5. Anna y Pietro Viola (Cavedago TN - Italia)
6. Antonella Grimaldi (Salerno - Italia)
7. Arianna Riva (Milano - Italia)
8. Aurora Sacilotto (Maerne di Martellago VE - Italia)
9. Aurora Vasciaveo (Frascati RM - Italia)
10. Carlo Maria D'Ambrosio (Benevento - Italia)
11. Chiara Viola (Cavedago TN - Italia)
12. Gaia Rita Mattei (Saltara PU - Italia)

# ¡Vigilancia!

de P. Giuseppe Caruso osa

**C**omo sucede a menudo en todos los pueblos pequeños (pero también en las parroquias, en los condominios de ciudad, en los grupos), todos terminan por conocerse, más o menos bien.

Esta cercanía tiene un lado altamente positivo: en un contexto circunscrito, como podría ser la ciudad de Casia en los tiempos de Rita, uno no es jamás un rostro sin nombre, sino una persona alrededor de la cual los demás se concentran, para ayudarla, en los momentos de necesidad. Pero también hay una consecuencia un poco menos agradable: donde todos se conocen, cada uno se siente con el derecho

de ser informado sobre los hechos de los demás, un poco por interés, un poco por curiosidad, un poco para poder servir de ayuda en caso de necesidad.

Podemos imaginar que las experiencias de Rita, a partir de la muerte violenta del marido hasta la entrada en el monasterio, hayan sido objeto de habladurías, quizás susurradas en los cruces de las calles o ante una chimenea chispeante.

Las palabras pueden lastimar: además de la ofensa directa que, precisamente por ser abiertamente agresiva se neutraliza en cualquier modo por sí misma, hay palabras que actúan de un modo menos llamativo y quizás por este

motivo son más solapadas: suscitando divisiones y rencores que envenenan las relaciones humanas, o dando una imagen distorsionada de la realidad, interpretando de modo fantasioso o malévolo gestos que, en cambio, tienen otra intención, y por último, las palabras engañosas y falsas de quien simula aquello que no existe...

¿Cómo nos podemos defender? Como ha hecho Rita: de ella deberíamos aprender una triple vigilancia: vigilancia en las orejas, para no escuchar lo que no sirve (¡y el cotilleo jamás es útil!); vigilancia en la boca, para no decir palabras inútiles o dañinas y, por último, vigilancia en los pensamientos, para no apartarse jamás, incluso en medio de miles de hechos de la vida diaria, de la única cosa que verdaderamente importa: la certeza que Dios ama a mí y a todos nosotros. ■

## VIVEN EN CRISTO

*Amen. Señor, te encomendamos humildemente a nuestros difuntos, para que participen en la Gloria eterna del Cielo. Amén.*

Ada Piccoli (Carmignano di Brenta PD - Italia)  
Sr. Agostina Maria Galli OSA, Monasterio de la Presentación de Maria V. en el Templo (Milán - Italia)  
Andreina Trocito  
Antonella Masi (Rutigliano BA - Italia)  
Bruna Giangrossi (Ripatransone AP - Italia)  
Elisa Bruna Pellizzari (Vestenanova VR - Italia)  
Emilia Di Marco (Fano a Corno TE - Italia)  
Emilio Di Nello (USA)  
Enrico Cardinali  
Enzo De Braco (Porto Cesareo LE - Italia)  
Ernesto Sessa (Arzano NA - Italia)  
Flavio Bizzo (Montecchia di Crosara VR - Italia)  
Imelda Benini (Verona - Italia)  
Letizia Leoncilli (San Pellegrino di Norcia PG - Italia)  
Lina e Ruggero Covre (Vittorio Veneto TV - Italia)

Luca Di Pietra (Roma - Italia)  
Lucia Casoni (Bologna - Italia)  
Marcello Di Curzio (Casia PG - Italia)  
Maria Grimandi Lucchi (Bazzano BO - Italia)  
Maria Mincione (Tavenna CB - Italia)  
Maria Luisa Marzanti (Gubbio PG - Italia)  
Sor M. Nicolina Dozio OSA, Monasterio de la Presentación de Maria V. en el Templo (Milán - Italia)  
Michelina Carlevaro (Génova - Italia)  
Michele Antonelli (Grumo Appula BA - Italia)  
Paolo Di Porzio (Casia PG - Italia)  
Piera Manfreda (Novara - Italia)  
Renato Curzi (Milán - Italia)  
Rosina Borel (Zoppola PN - Italia)  
Salvatore Mundula (Sorso SS - Italia)  
Sandra Sargentoni (Potenza Picena MC - Italia)  
Teresa Polito (Torre Annunziata NA - Italia)  
Vincenza Guerra (Hectorville - Australia)  
Virgilio Grappasonni (Roma - Italia)

# Reconocimiento del cuerpo santo

de Sor M. Natalina Todeschini osa, Abadesa del Monasterio Santa Rita

**N**uestra comunidad ha vivido momentos de conmoción y gratitud el pasado 12 de enero por el tercer reconocimiento (en los últimos sesenta años) realizado en el cuerpo de Santa Rita, presidido por nuestro Arzobispo Mons. Renato Boccardo. Conmoción, al poder tocar y besar este cuerpo santo como signo de veneración, y para algunas de nosotras, era la primera vez. Gratitud, por un tesoro que el Señor nos ha regalado en Santa Rita, que sigue



Angelo Gentili, el médico que ha realizado el reconocimiento en el cuerpo de Santa Rita, junto con la Madre Abadesa y la Madre Vicaria. (Foto de Francesco Carlini)



Mons. Renato Boccardo, Arzobispo de Spoleto-Norcia, junto con la Comunidad del Monasterio de Santa Rita. (foto de Francesco Carlini)

apremiándonos en el bien. Estar junto a ella, en el silencio y en la oración, ha contribuido a alimentar nuestra fe en Dios, aquel que nos ama y que no se cansa jamás del hombre a pesar de sus pecados, que nos incita a responder con un amor siempre más grande para corresponder el

don recibido y, a través del Espíritu Santo, transmitirlo con la vida a tantos hermanos y devotos de nuestra amada Santa. Los momentos de oración han sido intensos para pedir por la humanidad entera gracias espirituales y corporales, fuerza en las pruebas, paz y amor que regalen belleza,

alegría y santidad a la vida de cada uno. Además de nuestro Arzobispo, estaban presentes algunos padres agustinianos entre ellos: Mons. Giovanni Scanavino, el obispo emérito de Orvieto-Todi, el Rector de la Basílica de Santa Rita, Padre Mario De Santis, el Prior de la Comunidad de los Agustinos de Casia, Padre Mario Di Quinzio, el médico que ha realizado el reconocimiento en el cuerpo de la Santa, el Dr. Angelo Gentili (nuestro queridísimo amigo y benefactor, siempre dispuesto a aliviar con la medicina los sufrimientos físicos de nosotras, las monjas); además, estaban presentes los voluntarios del Santuario y todas nuestras Hermanas de Santa Rita. Agradecemos a Dios, Padre bueno, siempre generoso en dispensar dones maravillosos a nosotros, sus hijos. ■

# CITAS

a cargo de fray Paolo Zecca osa

## Casia (Italia)-Dbayeh (Líbano), del 12 de marzo al 22 de mayo

### Hermanamiento de fe

Para la 57a edición del **Hermanamiento** donde el **Ayuntamiento de Casia** se une en la fe a otra ciudad del mundo devota a Santa Rita, ha sido escogida **Dbayeh**. Se inicia con la visita oficial de la delegación de Casia al Líbano, del 12 al 17 de marzo, donde este año participará también la Colmena de Santa Rita, con la presencia de la directora Violanda Lleshaj. A sellar la unión de los dos pueblos en el nombre de Rita, la delegación libanesa que será huésped en Casia para la fiesta de la santa, del 20 al 22 de mayo.



## Casia (Perugia), de abril a octubre

### S. Misa con visita de la urna

El último jueves del año, de abril a octubre, a las **18.00 horas**, os esperamos en el Santuario de Santa Rita para la **S. Misa**. A las **18.30 horas**, tendrá lugar la **visita de la urna**, o bien, la posibilidad para los devotos de reunirse en oración **ante el cuerpo de la santa**, sin la separación física de la reja. Aquellos que no podrán asistir, podrán seguir la ceremonia en **directo por streaming** en el canal **YouTube** de Santa Rita de Casia Agustiniana [www.youtube.com/monastero-santarita](http://www.youtube.com/monastero-santarita)

Éstas son las fechas: 30 de abril, 28 de mayo, 25 de junio, 30 de julio, 27 de agosto, 24 de septiembre, 29 de octubre.

## Casia (Perugia), mayo

### Mes Mariano

Para celebrar el Mes Mariano, todas las noches de mayo, les esperamos para rezar el **S. Rosario**, a las **21.00 horas**, en la Basílica de Santa Rita.

## Casia (Perugia), 3 de mayo

### Fiesta de la familia

En la Basílica de Santa Rita, a las **16.00 horas**, tendrá lugar la **S. Misa para las familias**. Durante la celebración, los cónyuges que, en el 2015 festejen su 10° / 20° / 25° / 30° / 35° / 40° / 45° / 50° / 55° / 60° aniversario de matrimonio, recibirán el pergamino de Recuerdo de Santa Rita y una rosa. **Para recibir el Pergamino**, es fundamental estar presentes y anotarse primero en la Oficina informaciones del Santuario llamando al número +39 0743 75091.

## Casia (Perugia), del 12 al 20 de mayo

### Novena de Santa Rita

Del 12 al 20 de mayo, en la Basílica de Santa Rita, rezaremos la **Novena** que nos prepara a la gran fiesta del 22 de mayo. Éstos son los horarios: **15.30 horas**- Acogida de los peregrinos; **16.00 horas** - Confesiones; **17.00 horas** – Visita guiada del Monasterio; **18.00 horas**- S. Misa y, para concluir, oración ante la urna de Santa Rita.

## Casia (Perugia), 17 de mayo

### Procesión del Estandarte

Parte de la Basílica de Santa Rita, a las **21.00 horas** del 17 de mayo, la tradicional **Procesión del Estandarte**. Instituida por el Ayuntamiento en 1731, la procesión es un agradecimiento a la Santa, a quien se dirigen los habitantes devotos para obtener protección contra los terremotos, en el siglo XVIII. En el estandarte de la procesión, del siglo XVII, está representado el ingreso de Rita al Monasterio. Entre los participantes locales, no faltarán las escuelas, las asociaciones humanitarias y religiosas y la Colmena de Santa Rita.



# FIESTA DE SANTA RITA EN EL SANTUARIO DE CASIA

desde el miércoles 20 al viernes 22 de mayo

## 20 DE MAYO

### *Sala de la Paz*

#### • 21.00 horas - Presentación del Reconocimiento Internacional Santa Rita 2015.

Simona Branchetti, periodista del noticiero Tg5 (Mediaset), presenta a la comunidad las *mujeres ritianas* (mujeres, es decir, cuya vida es semejante en el ejemplo a aquella de la santa de Casia). Para el 2015, han sido escogidas: **Claudia Francardi**, viuda del policía Antonio Santarelli, agredido en un puesto de control en la zona de Pitigliano (Grosseto) el 25 de abril de 2011; junto con la madre del joven asesino de su marido, en un camino de perdón y reconciliación, ha fundado la asociación "AmiCainoAbele", para ayudar a otros en el mismo recorrido. Las **Hermanas de la Sagrada Familia de Spoleto** (Perugia), dedicadas al sostén de las familias necesitadas; retira el reconocimiento la Superiora General, Madre Agnese Grasso. **Lucia Fiorucci** de Gubbio (Perugia), que ha transformado el sufrimiento por la muerte de su hija Elisabetta, víctima de un accidente vial, en esperanza concreta para otras vidas, con la donación de los órganos de la joven, y por haberse encomendada a Dios en el dolor causado por un cáncer de mama. **Franca Pergher**, por haber perdonado al autor del accidente que ha destruido la vida de su hijo, golpeado en la cabeza a 6 años por una viga de hormigón armado, por cuidarlo durante 36 años y por haber afrontado con confianza en Dios, tanto la muerte del marido, que su enfermedad, la **leucoencefalitis**.

## 21 DE MAYO

### *Basílica de Santa Rita*

• 16.30 horas - Solemne Concelebración Eucarística de la Familia Agustiniiana, presidida por el Padre Alejandro Moral Antón, Prior General de la Orden Agustiniiana.

• 17.30 horas - Entrega del **Reconocimiento Internacional Santa Rita 2015**. El Padre Moral entrega el pergamino a: Claudia Francardi, Madre Agnese Grasso (por las Monjas de la Sagrada Familia de Spoleto), Lucia Fiorucci, Franca Pergher.

• 18.30 horas - Solemne Celebración del Tránsito de Santa Rita, presidida por el Arzobispo de Spoleto-Norcia, Mons. Renato Boccardo.

### *Sagrario de la Basílica de Santa Rita*

• 20.15 horas - Celebración del 57° **Hermanamiento de fe**, con llegada de la Antorcha a las 21.30 horas. Partida del país hermanado con Casia (este año, Dbayeh, en el Líbano), la Antorcha llega a la "colina de la esperanza" la noche anterior a la fiesta de Santa Rita.

## 22 de MAYO, FIESTA DE SANTA RITA

### *Sala de la Paz*

• 8.00 horas - Concelebración presidida por el Padre General del Orden Agustiniiano, P. Alejandro Moral Antón

### *Sagrario de la Basílica de Santa Rita*

• 10.00 horas - Llegada del **Cortejo Histórico** en trajes del siglo XV y **Procesión** que lleva la estatua de Santa Rita. Partiendo de Roccaporena, ciudad natal de Rita, a las 8.30 horas, los dos cortejos se encuentran con el de Casia a las 9.30 horas, a los pies de la ciudad.

• 11.00 horas - Solemne Pontifical presidido por el Cardenal Gualtiero Bassetti, Arzobispo de Perugia y Città della Pieve, seguido por la **Súplica** a Santa Rita y por la **Benición de las Rosas** (12.30 horas).

### *Basílica de Santa Rita*

• 18.00 horas- Concelebración Eucarística por los Benefactores del Santuario, presidida por el Rector de la Basílica, Padre Mario De Santis, y animada por el coro de las Abejitas de la Colmena de Santa Rita.

# El testimonio del anuncio cristiano

de Sor M. Giacomina Stuaniosa

**E**n una parte de los Actos de los Apóstoles (10, 34.37-43), tenemos el testimonio de cuál ha sido el corazón del anuncio (el kerigma) y el corazón de los Evangelios: es el anuncio histórico de un evento extraordinario, la pasión, la muerte y la Resurrección del Hijo de Dios hecho hombre, Palabra encarnada. Asombra cómo las acciones y las palabras de muerte sean claramente obra del hombre, al cual el Padre

vacía. Esto para nosotros es una verdad preciosa que nos ayuda a volver a la Palabra del Evangelio y a toda la Escritura como clave de lectura de todos los eventos, también en nuestra vida cotidiana, que puede parecer oscuridad sin esperanza. Precisamente la luz de la Pascua debe ayudarnos a levantar la mirada hacia el Crucifijo Resucitado. Y en una época que parece huérfana de sentido y de esperanza, el servicio más necesario es precisamente aquel de indicar con la vida y con la palabra Aquel que abre la vida a la esperanza.

El Señor nos regala poder escucharlo, meditar Su Pasión “para saber dirigir una palabra al desmoralizado” y a quien no ve más un futuro y una luz en su existencia. Después de la muerte de Jesús, la tierra permanece en silencio y en el Sábado Santo, cuando “*el Rey duerme y Dios hecho carne despierta quienes duermen desde hace siglos*” (ver Oficina de las Lecturas del Sábado Santo) vuelve a escucharse la voz de Dios llena de amor por la humanidad. El silencio nos puede ayudar a comprender que hablamos demasiado, que tenemos siempre tantos motivos para afirmar, tantas palabras por decir, tantos derechos por alegar. Es un silencio que escucha, que medita, que adora.

Hablo, actúo, sonrío, callo y, a menudo, lacero los sentimientos ajenos. El débil se marchita en la tristeza de la injuria, de la ofensa recibida, en el encierro de su propia angustia. Es necesario detenerse, detenerse en sí mismo, reexaminar su posición frente al otro, restablecer valores que quizás cayeron en desuso. «Un poco de misericordia hace al mundo menos frío y más justo». Lo ha dicho el Papa Francisco en el primer *Angelus* de su pontificado, el 17 de marzo de 2013.

La Pascua es la victoria del amor: del amor del Padre que no abandona al Hijo en su muerte, del amor del Hijo que ha donado su vida por nosotros y que resucitado entre los



## **Después de la muerte de Cristo, la tierra permanece en silencio**

ha entregado al Hijo, mientras las acciones y las palabras de Vida están en manos de Dios. La Resurrección es maravilla de Vida, encomendada a la vida y al testimonio de la Iglesia, tal como es. Si Cristo ha podido decir a Tomás “*Beatos aquellos que aún no habiendo visto creerán*”, es porque los testigos escogidos por Dios no han rechazado anunciarnos, mediante la cadena bendita de testimonios de Cristo, que el Hijo de Dios se ha hecho hombre, ha padecido, ha sido crucificado y ha resucitado de la muerte para nuestra Sal-

muestrados regalándonos paz y perdón. Vivimos la Pascua toda vez que amamos, porque quien ama ha pasado de la muerte a la vida (ver 1Jn. 3,14). ¡Felicidades a todos nosotros! ■

### MI ALMA TIENE SED DE DIOS

Sor Annunziata el pasado mes de enero se ha reunido con el Esposo Jesús en el Cielo, después de haberlo buscado, amado, anhelado como hija de San Agustín en la vida contemplativa. Pugliese de nombre (en realidad era su apellido) y de hecho, habiendo nacido 84 años atrás en Alberobello, el país característico de los “trulllos” en la provincia de Bari, había entrado al Monasterio en 1954, cuando tenía 24 años. Durante sus sesenta años de vida de claustro, jamás ha pensado en sí misma, en realizarse ella como persona

sino en el bien de la Comunidad que ha siempre servido con amor, humildad, dedicación, espíritu de sacrificio y alegría. Siempre presente en la oración, ha trabajado “con las manos” hasta que las fuerzas físicas se lo han permitido, porque su “trabajo” continuo e incesante había pasado a ser la oración pura. Además de su puntualidad en la oración comunitaria, todos los días realizaba una especie de peregrinaje entre los pasillos del Monasterio para saludar, venerar, rezar ante las imágenes sagradas de Jesús, de la Virgen y de los Santos colgados de las paredes. Era conmovedor verla detenerse en silencio con la mirada ensimismada ante esos cuadros. Y ahora, extrañamos mucho este peregrinaje... pero estamos contentas de saber que está al lado de Jesús y de la Madre Celeste, que ahora extinguen la sed de infinito que Dios Padre había puesto en su corazón.

*¡Deo gratias!*

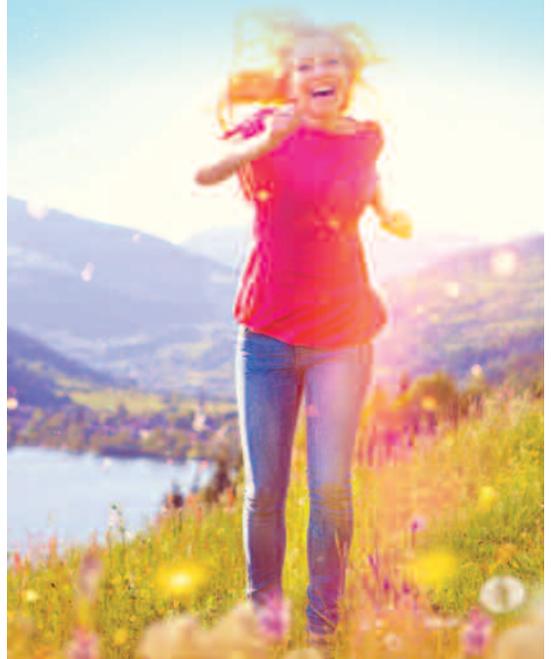


Sor Annunziata (a la izquierda, durante el 50° aniversario de vida religiosa, en el 2006, junto a Mons. Giovanni Scanavino y Sor Cecilia.

## ¡Es hermoso contigo....!

“Es hermoso contigo” son palabras que podemos imaginar pronunciadas por Dios a ti, o de ti para Dios o, contemporáneamente de Dios y de ti, ¡el Uno para el otro! “Es hermoso contigo, expresa una relación, un camino que toca nuestra mirada y la transforma en una mirada de fe, capaz de reconocer la belleza del Señor”. Viene a transcurrir algunos días en compañía de Jesús, con otras amigas en la búsqueda, con nosotras las monjas y los padres Agustinianos... Y habrá... estupor... gratitud... adoración... camino... belleza... relación... alegría... ¡Te esperamos!

### CURSO DE ORIENTACIÓN VOCACIONAL FEMENINA DEL 17 AL 22 DE AGOSTO DE 2015

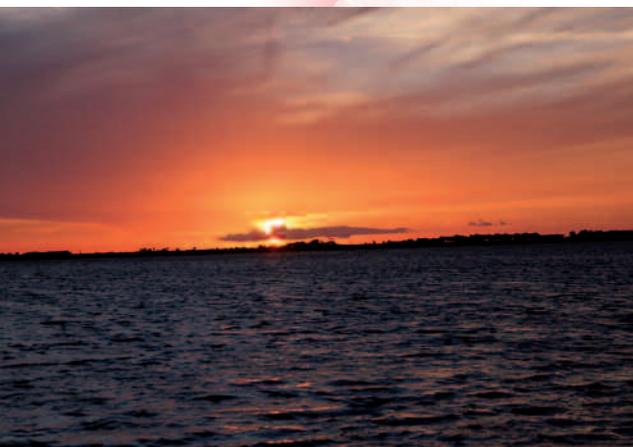


Para informaciones:  
Monasterio Santa Rita - 06043 Casia (PG), Italia  
tel. +39 0743 76221  
e-mail: [monastero@santaritadacascia.org](mailto:monastero@santaritadacascia.org)

# ¿Nuestros difuntos nos miran desde arriba?

*El 22 de noviembre de 2012, he tenido el dolor más grande de mi vida: mi buena y querida esposa Colette ha dejado esta tierra después de cincuenta años de vida juntos. Ella tenía 76 años y yo 80. Todos los días le rezo a la misericordiosa Santa Rita para que me dé la fuerza para seguir adelante, pero después de dos años aún hoy no tengo consuelo. He llenado la casa con sus fotos, le hablo como si todavía estuviese aquí, pero nada logra confortarme. Cómo quisiera que desde allá arriba alguna vez me mirara, que viera cuánto la quería...¿Pero usted que piensa, Reverenda Madre? ¿Nuestros seres queridos difuntos todavía piensan en nosotros? O, ¿quizás en el Cielo se encuentran en otra dimensión, donde no existe un lugar para las cosas terrenales?*

(Giorgio)



Querido Giorgio,  
tu carta es una carta desconsolada y conmovedora; ¿cómo puedes dudar que nuestros seres queridos que tanto nos han amado aquí en la tierra, no estén siempre cerca nuestro con aquel mismo amor, purificado y, por lo tanto, más grande, puesto que ahora viven para siempre en el abrazo de Dios y conocen sólo el Amor?

Me gusta contestarte con estas hermosas palabras de San Agustín: «¡Si me amas no

llores! Si conocieses el misterio inmenso del cielo donde ahora vivo; si pudieses ver y sentir lo que yo siento y veo en estos horizontes sin fin y en esta luz que todo embiste y penetra, ¡no llorarías si me amases! Ya estoy absorbido por el encanto de Dios, de sus expresiones de belleza inigualable. ¡Las cosas de un tiempo son tan pequeñas y mezquinas cuando se las compara! ¡Ha permanecido el afecto por ti, una ternura que no has conocido jamás! ¡Nos hemos amado y conocido en el tiempo: pero todo era entonces tan fugaz y limitado! Yo vivo en la serena y alegre espera de tu llegada entre nosotros: tú piénsame así; en tus batallas piensa en esta maravillosa casa, donde no existe la muerte y donde calmaremos nuestra sed juntos en el transporte más puro y más intenso, en la fuente inextinguible de la alegría y del amor. ¡No llores más si verdaderamente me amas!».

Como ves, tu Colette te ha sólo precedido en la Casa del Padre para recibir el premio de sus virtudes y desde el Cielo vela e intercede constantemente por ti y sabe cuánto la quieres. Desde el Paraíso te mira y te espera, y un día todos juntos festejaremos por la eternidad.

Espero que esta certeza te consuele y, junto con la presencia amorosa del Señor, puedas experimentar siempre también aquella de tu adorada esposa Colette.



## LA ABADESA RESPONDE

Si deseas compartir con nosotros tus esperanzas y tus temores, tus dudas o tu felicidad, escribe a [monastero@santaritadacascia.org](mailto:monastero@santaritadacascia.org), especificando que nos autorizas a publicar tu carta. Madre M. Natalina responderá a todos, en la Revista o de forma privada.

Fatto  
per amore



## Hecho por amor, hecho para tu Pascua

"Hecho por amor" es la línea de productos artesanales creados del amor de las hermanas y de las Abejitas de Santa Rita, para sostener las obras de caridad del Monasterio de Santa Rita de Casia.

**Para Pascua, solicita los gustosos huevos de chocolate para regalar a tus seres queridos.**

Código A  
Huevos de Pascua "Abejita"

Código B  
Huevos de Pascua "Rosa llavero"

Para solicitar los productos "Hechos por amor", complete el módulo de pedido y envíelo, junto con el recibo de pago, por:

- e-mail [bomboniere@santaritadacascia.org](mailto:bomboniere@santaritadacascia.org) • fax +39 0743750179
- correo Monasterio de S. Rita de Casia - 06043 Casia (PG)

Para informaciones sobre los productos solidarios "Hecho por amor" llamar al número de teléfono: +39 0743750941

Apellido \_\_\_\_\_ Nombre \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_

CP \_\_\_\_\_ Ciudad \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_

Tel. \_\_\_\_\_ Móvil \_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_

Nombre (especificar la dirección de entrega sólo si es diferente de aquella indicada anteriormente)

Con la presente, se requiere el envío de los siguientes productos "Hecho por amor"

Código	Descripción	Cantidad	Contribución para un huevo	TOTAL
A	Huevos de Pascua "Abejita"		10 €	
B	Huevos de Pascua "Rosa llavero"		10 €	
			Gastos de envío 7 €	
			<b>TOTAL</b>	

**Modalidad de pago: correo:** cta. corriente postal nº 5058 a nombre de: Monasterio de Santa Rita de Casia

**banco:** IBAN IT68Y0542839240000000001781 - BIC/SWIFT BLOPIT22

(especificando el motivo: "fatto per amore - Hecho por amor")

Fecha \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_



Nuestro deber  
es hacerlos  
crecer serenos.

entocgim1

**SOSTÉN LAS INICIATIVAS DEL ALBEAR DE SANTA RITA CON UNA DONACIÓN**

Aquí, cada día, las Monjas y las educadoras rebosantes de amor se prodigan en la atención de nuestras Abejitas. Niñas de 6 a 18 años con un bagaje a sus espaldas de un pasado difícil, quienes, también gracias a tu ayuda, les aseguraremos el calor de una casa y la instrucción necesaria para construirse un futuro mejor.

**CUENTA CORRIENTE POSTAL 1010759072 CON CAUSAL ALBEAR**  
**CUENTA BANCARIA IBAN IT27T0200821703000102136901**  
**BIC/SWIFT: UNCRITM1J35 CON CAUSAL ALBEAR**



TEL. +39 0743 76201  
alveare@santaritadacascia.org  
[www.santaritadacascia.org/alveare](http://www.santaritadacascia.org/alveare)